

Pour diffusion immédiate  
Le 22 décembre 2017

## **Déclaration des gouvernements du Yukon et des Gwitchin Vuntut sur l'adoption du projet de loi de réforme fiscale aux États-Unis – une menace pour la plaine côtière de la Réserve faunique nationale de l'Arctique**

Les gouvernements du Yukon et de la Première nation des Gwitchin Vuntut ont fait aujourd'hui la déclaration suivante :

« C'est avec consternation que nous avons appris la promulgation par les États-Unis du projet de loi budgétaire autorisant le forage d'hydrocarbures dans la plaine côtière qui abrite la Réserve faunique nationale de l'Arctique. En effet, cette démarche prend le contrepied de l'Accord signé entre le Canada et les États-Unis sur la préservation de la harde de caribous de la Porcupine.

« Depuis près de 30 ans, les pouvoirs publics et les collectivités locales œuvrent ensemble pour protéger les aires de mise bas des caribous de la Porcupine dans la plaine côtière. Il faut noter que cette harde a ceci de remarquable qu'elle constitue, depuis des millénaires, un moyen de subsistance et une composante du mode de vie des populations du nord-ouest de l'Arctique.

« Partout au Canada et aux États-Unis, la mobilisation aux côtés des peuples Gwich'in a été très forte. Aussi souhaitons-nous à la fois saluer et remercier tous ceux qui défendent la harde avec autant de force et nous les encourageons à poursuivre leurs efforts.

« Savoirs traditionnels et connaissances scientifiques seront au premier plan de nos efforts communs pour faire entendre la voix du Canada lors du processus réglementaire aux États-Unis. Nous ne perdrons pas de vue l'importance que revêt la harde de caribous de la Porcupine et nous continuerons de placer sa protection au centre de notre action. »

Renseignements :

Janine Workman  
Communications  
Conseil des ministres  
867-393-7449  
janine.workman@gov.yk.ca

Dana Tizya-Tramm  
Conseillère  
Gouvernement des Gwitchin Vuntut  
867-966-3261 poste 240  
867-333-4335  
dtizyatramm@vgfn.net

*Communiqué numéro 17-275*

Stay up to date with the latest Yukon government news by subscribing to our RSS feed here:  
<http://www.gov.yk.ca/news/rss.html>. Or follow us on Twitter @yukongov.